

## Supresión del visado de entrada en España

Ayer pasaron la frontera a los primeros turistas acogidos a la nueva disposición

IRUN.—Por los diferentes puestos fronterizos entraron en España ayer mañana los primeros extranjeros acogidos a la disposición del Gobierno español que suprime el requisito del visado de entrada en España a todos los súbditos de las naciones europeas, excepto Rusia y países satélites. Es decir, que para entrar y salir de España por las distintas fronteras sólo necesitan el pasaporte de su nacionalidad.

En la frontera francesa todavía no ha sido establecida esta medida de reciprocidad, pero se espera que en el plazo de cuarenta y ocho horas quede suprimido también el visado de pasaportes para los españoles.

### FAVORABLE COMENTARIO DE LA PRENSA FRANCESA

IRUN.—La Prensa francesa llegada ayer a esta ciudad se hace eco de las medidas adoptadas por el Gobierno español para la supresión del requisito del visado de pasaportes para la entrada por la frontera de súbditos europeos, excepto rusos y de los países satélites, medida que los periódicos franceses consideran beneficiosa para el turismo.

## Importante acuerdo en la primera entrevista Debré-Macmillan

### Identidad de puntos de vista respecto a Berlín, reunificación alemana y seguridad europea

LONDRES.—Los primeros ministros del Reino Unido y Francia han llegado a un "importante acuerdo" sobre Berlín, la reunificación alemana y la seguridad europea, según se dice en los círculos diplomáticos.

Harold Macmillan y su colega francés, Michel Debré, conferenciaron durante dos horas y veinte minutos, ayer tarde, sobre los más importantes problemas de la "guerra fría" y las próximas negociaciones con los soviéticos.

Representantes de los dos Gobiernos anunciaron después de la entrevista que los primeros ministros habían "tenido un útil intercambio de puntos de vista sobre las cuestiones europeas y las próximas negociaciones con la Unión Soviética".—EFE.

### TRABAJOS DE LA COMISION INFORMATIVA ALIADA

LONDRES.—Los temas que ha comenzado a tratar el grupo de trabajo de las cuatro potencias, cuya misión

es preparar informes para la Conferencia de ministros de Asuntos Exteriores Oriente-Occidente, incluyen:

1. Un arreglo suplementario para Berlín, salvaguardando la libertad de Berlín Oeste. Canadá ha presentado una sugerencia para que las Naciones Unidas supervisen el acceso de los aliados a Berlín Oeste.

2. Un arreglo para Alemania, incluyendo un tratado de paz, la reunificación de Alemania y los medios de aumentar los contactos entre las dos Alemanias.

3. Una limitación de los armamentos Oriente-Occidente en varias zonas de Europa.—EFE.

### OPTIMISMO MODERADO EN BONN

MOSBACH (Alemania occidental).—El ministro de Asuntos Exteriores de Alemania occidental, doctor Von Brentano, hizo el domingo un llamamiento al Occidente para que mantenga la unidad y la decisión en las

próximas negociaciones entre el Este y el Oeste.

El ministro declaró ante una concentración de la organización juvenil del partido demócrata-cristiano que no hay motivo para temer una escisión en la solidaridad occidental, y añadió que los ministros del Exterior occidentales no deben adoptar ningún compromiso con la Unión Soviética que incluya riesgos de importancia, entre ellos el que supondría admitir la formación de una Alemania neutralizada o una Confederación de las dos zonas de Alemania.

"La reunificación de Alemania—continuó diciendo—sólo puede conseguirse a través de elecciones. Renunciar a ello es renunciar a la libertad".

Terminó diciendo que considera la próxima Conferencia de ministros de Asuntos Exteriores y la proyectada reunión de jefes de Gobierno "con optimismo moderado".—EFE.

## El gobernador civil en Las Berlanas y en San Pedro del Arroyo

## Franco en Las Bardenas



No habiéndonos llegado a su tiempo nos complacemos en publicar hoy la foto que precede referente a un acontecimiento de gran relieve nacional.

SANGÜESA.—S. E. el jefe del Estado, acompañado de los ministros de Obras Públicas, Agricultura y Gobernación, y de otras personalidades, contemplando el pantano de Yeso, que embalsa 460 millones de metros cúbicos y donde tomará sus aguas el canal de Las Bardenas para regar 20.000 hectáreas de tierra.—(Foto Cifra Gráfica).

## Inauguraciones y grandes mejoras en ambos pueblos

"En estas pequeñas pero importantes batallas de la paz que vemos ganando, vemos con humildad y con alegría que Dios nos sigue protegiendo"

En la tarde de ayer el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, acompañado del presidente de la Diputación Provincial, señor Hernández, y del subjefe y del legado provincial de la Vivienda, señor Macho, visitó los pueblos de Las Berlanas y San Pedro del Arroyo, que con este motivo les hicieron objeto de extraordinarias muestras de afecto y entusiasmo, agradeciendo vivamente las importantes obras y mejoras que se están realizando en ambas localidades.

A la llegada del señor Vaca de Osma y acompañantes a Las Berlanas fué recibido por el alcalde, don Argimiro Galindo, al frente de la Corporación Municipal, el Consejo Local, señor párroco y demás representaciones y jerarquías, así como el vecindario en masa que hizo objeto a los ilustres visitantes de un cariñoso recibimiento. Después de los saludos de rigor la comitiva se dirigió a las nuevas viviendas construidas para los señores maestros que bendijo el señor cura párroco y fueron inauguradas, teniendo lugar seguidamente en el salón de actos del Ayuntamiento totalmente ocupado por el vecindario, la salutación del alcalde a la primera autoridad provincial y agradecimiento por su visita y por las mejoras conseguidas para el pueblo, unas ya realizadas y otras en trámite.

### DISCURSO DEL GOBERNADOR CIVIL

Seguidamente el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento hizo uso de la

(Pasa a la página 9.)



**AVILA**  
hace medio siglo

Nicolás García avisa a su clientela de los comercios del Grande y del Duque de Alba que acababa de recibir *Langosta* (lata de 500 gramos) a dos pesetas sesenta céntimos y Thon Marue a 1 peseta.

—Murió ayer el carpintero Ignacio Arrabal hermano del muy culto maestro de El Barco y corresponsal nuestro don Juan.

—El señor gobernador civil inicia sus viajes por la provincia, empezando por Barco de Avila. Como ya circula hasta allí el coche correo automóvil, le utilizaron en su recorrido. Le acompaña, el oficial Gil, el ingeniero Marín, inspector de Sanidad Manfredo, teniente coronel de la Guardia Civil Vieyra de Abreu y un guardia civil ordenanza Fernández. Al llegar el automóvil correo al sitio de parada oficial, fue saludado el gobernador por el Ayuntamiento, párroco arcipreste señor Alfajeme, justicia y medicina y magisterio etc. La música tocó la Marcha Real y los cohetes atronaron el espacio. Un viva que dió el alcalde fue contestado por chicos y grandes. Ya en el Ayuntamiento se asomó al balcón y habló a la multitud que aplaudió entusiasmada la elocuentísima palabra del gobernador. Durante su viaje se detuvo brevemente en Villatoro, en Piedrahíta y San Lorenzo, hablando de los intereses de los pueblos con los Ayuntamientos. Los pueblos le aclamaban sin cesar. Mañana acudirán a la Villa que está en plena fiesta gentes de los pueblos inmediatos a saludar al señor Quiroga Velarde quien se ha captado las simpatías de todos por lo muy cariñoso que es. Anoche comió en el Ayuntamiento, invitado con todas las autoridades: Alubias del Barco con orejas y pies de cerdo, truchas y ternera del país. De las truchas hizo exquisitos elogios. Brindó por el Barco de Avila.

### Comedor de Caridad

Señores que se citan para asistir durante la próxima semana:

Sacerdote: Reverendos Padres Franciscanos.

Señores: Don Julio García Ruiz, Arturo González Almacenes, don Antonio Guerras, don Siro Gay, don Serafín García, señores Hijos de García Ovejero, don Eduardo González Ferrero, señora viuda de don I. Gañán.

### DONATIVOS RECIBIDOS

Señora viuda e hijos de Muñoz Rogero, en memoria de su esposo y padre (q. e. p. d.) para comida extraordinaria el día 10, 200 pesetas; don Adrián Velasco, 7,50; don Julián Pérez Aguña, 13,70.

Impreso en Editorial Senén Martín. Oficinas: Plaza del Teniente Arévalo, 1. Teléf. 1329. Talleres: Paseo de San Roque, 42

## UN DIA A PECES

# Los "bas-bas", las aglomeraciones, el recuento y la hora de la verdad

Partamos de la base de un día espléndido. Radiante de sol y luz. Un buen día de campo sólo empañado ligeramente por un aire molesto que al rozar la reseca tierra producía un polvito cegador.

Y ya estamos en el Pantano del Alberche, ayer convertido en lugar de reunión de centenares y centenares de aficionados, a la pesca y al campo, que se dieron cita aquí, mitad por pasar el día al aire libre, mitad ilusionados por la esperanza de ver prendidas del anzuelo de sus cañas las ya célebres "BAS-BAS", versión canadiense de la trucha, más achaparrada que la nuestra, y desde luego muchísimo menos brava.

Pero volvamos al principio para contarles con cierto orden las impresiones de esta primera experiencia de un novato pescador. Más bien de un novato observador de pescadores.

Seguro que habrá quien piense me he contagiado del lenguaje de pescadores y cazadores, cuando diga que había más de quinientos coches en las inmediaciones del Pantano del Alberche, y sin embargo es una verdad así de grande. Como lo es que antes de partir, la capilla de Santo Tomé era insuficiente para todos los que querían oír la misa de cinco de la madrugada, y como lo es también que el número de cañas era casi imposible de contar. Había sitio, en la llamada cola del embalse, próximo al puente de la Gznata, donde los hilos de los anzuelos, estaban tan juntos que vistos desde arriba, seguro que aquello podría confundirse con una tupida red. Era una auténtica concentración de pescadores, que en ciertas zonas vallaron materialmente la orilla del agua.

Seguro que ocurrió esto más de una vez:

—Por favor, eche usted primero. Yo lo haré después.

Y es que había sitios donde se enganchaban los brazos de unos con los de otros al pretender lanzar el sedal.

Visto el Pantano desde poco después de donde parte la carretera para Navalunga y Burgohondo, aquello parecía Chamartín en día grande. Automóviles, público, mucho público, y como única variación un terreno de juego "a lo Atlético de Bilbao", con más profundidad, de hondura, se entiende, que nunca, en lo que va de año, toda vez que la crecida que el embalse ha experimentado es considerable.

Es curioso el mecanismo o sistema, como prefieran, que meticulosamente se sigue en una jornada de pesca. Llegada jubilosa, despliegue rápido sobre la orilla del río y silencio. He podido observar que los pescadores apenas hablan entre sí durante el ejercicio de "sus funciones".

Y a todo esto los "bas-bas" sin aparecer. Bueno, sin aparecer en la proporción que ciertos pescadores han hecho creer con sus balances de la se-

mana en la que los kilos de estos pobres animales—cuyos alevines primeros fueron depositados en estas aguas hace ahora cuatro años, si los entendidos no me engañan—hubo que contarlos por arrobas. Ustedes ya me comprenden.

Por cierto, es una noticia interesante para los aficionados, que según me ha dicho el doctor Tomé Bustillo, pretenden repoblar el río Adaja de estos "bas-bas" para facilidad de los que no disponen de vehículo. Sería un acierto. Pero, volvamos otra vez al Pantano.

A quien, mientras miraba su vacía chistera, subía del río diciendo:

—Está visto, hay que llamarse de forma determinada para que los "bas-bas" piquen.

Otro montaba en su moto desconsolado a media tarde, camino ya de Avila, "de vacío" y no dijo ni adiós. Hizo este comentario solamente:

—Nos han engañado.

Y una vez más, como contrapartida al desánimo, la noticia del día corría de acá para allá. Existía en quienes la divulgaban de todo. Celillos y admiración:

—Germán Rivas es el campeón. ¿La habéis visto? Ha cogido una trucha de cerca de dos kilos.

Luego tuve ocasión de verla. Efectivamente tiene que haber "dobado" bien la balanza, porque era todo un ejemplar. El mismo contó cómo la atrapó casi al lado del puente de la Gznata. Sin buscar sitios "privilegiados". En la misma chistera vi también un buen montón de los célebres "bas-bas". Varios de los que "a blancas" estaban, miraban con recelo. Y Germán Rivas lo dejó caer entre bromas y veras:

—No es mala o buena suerte. Es que hay que saber pescar.

También Cesáreo Palacios, con un

### Precios de frutas y verduras

—(—)

#### Nota de la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes

Los precios máximos de venta al público que regirán durante la semana del 13 al 19 de abril de 1959 serán los siguientes:

- Manzana selecta, 7,50.
- Idem corriente, 5,50.
- Pera, Roma selecta, 11,00.
- Pera, corriente, 7,00.
- Naranja, Orihuela selecta, 7,50.
- id. Corriente, 6,00.
- Limón, 10,00.
- Patatas, 2,50.
- Acelgas, 2,50.
- Espinacas, 4,00.
- Repollo, 2,50.
- Coñiflor (limpia) 3,00.
- Cebollas, 3,50.
- Tomates, 7,00.
- Lechugas, 4,50.
- Zanahorias, 4,00.
- Guisantes, 5,00.

En estos precios están incluidos todos los impuestos.

Los detallistas tendrán marcados el precio por kilo, así como los correspondientes boletos de compra a disposición de los agentes de mi autoridad. Lo que se hace público para general conocimiento y cumplimiento.

barbo de mayor tamaño aún que la trucha, batió otro récord de la jornada. Y Canito Grande, que en los primeras horas de la tarde, cuando no picaban a nadie, sacó "bas-bas" a granel.

El Pantano a medida que la tarde se marchaba, iba poniéndose más delicioso. El sol perdió fuerza, el viento casi desapareció y sólo el tráfico enorme de la hora del retorno, daba a aquello el tono de urbe, aunque con las ventajas de un limpio cielo azul y una atmósfera recién lavada en las aguas del Alberche y perfumada en los pinares de las Cruceiras.

Primero abandonaron el "recinto deportivo" los de Madrid. Es natural. Tienen más viaje por delante, aunque esto no impide que vengan a centenares. Después los abulenses. Llegó la hora de la verdad. Como el que no quiere cada uno observar la chistera del vecino. "El equipo" de Cifuentes, Manuel Ortega, Pedro Arroyo, etcétera, llegan sin apenas nada que enseñar. Que me perdonen el decirlo. También pescadores de la talla de Nando Tomé, Luis Martín, Loreto, Florencio García Robledo, Tomás Sánchez, Isidoro Heras, presentan por todo presentar una o dos "bas-bas" de muestra. Fermín de Antonio, que tampoco ha tenido suerte, cuenta la anécdota del día. Sacando el único "bas-bas" que tenía en la chistera un compañero y enganchándole en su anzuelo, con la exclamación de, "otro más", logró ponerle nervioso al otro, al que daba a entender que no tenía habilidad.

Así fué pasando el día, con más fortuna para unos que para otros, y con muy poca para la media docena a los que "pescó" el guarda sin la documentación en regla.

Al anochechar se dió por terminada la jornada. Me dijeron que el reglamento sólo permite pescar de sol a sol y se cumplió a rajatabla. La caravana de automóviles y motos abulenses se puso en marcha, vía Avila, con parada obligada en El Barraco. En casa de La Patro, para ser más concreto, cuyo establecimiento me parece que se llama "La Violeta". Aquí ya otra clase de animación. Los restos de las meriendas salen a relucir y como tema central, por no variar, la pesca.

En este "cambio de impresiones" me enteré que el fallo de la mayoría estuvo en llevar cañas de lanzar, ya que en esta ocasión se dió mucho mejor la paciente espera con la caña y la lombriz. También pude comprobar que nadie se desanima. Todo eran ya planes para el próximo domingo.

Y a todo esto los "bas-bas" bajo las aguas del pantano del Alberche. Y es que creo que ellos vieron que les superaban en número los de fuera, y no se atrevieron a salir...

PP-L.

## CLINICA DE SAN JOSE

DOCTOR RIAZA. Cirujano

HABITACIONES PARA OPERADOS

Asistido por Religiosas Siervas de María

CONSULTA DE DOCE A DOS

Bajada de San Roque a Santo Tomás.—Teléfono 1698.—AVILA

¡Sea práctico! Todos ya lo saben para lo que vale

**Tiblex**  
EL TABLERO ESPAÑOL DE FIBRAS

en sus 7 diferentes tipos. Información en Ferreterías y Almacenes de madera.



# El Japón antes de Mac Arthur

**Graves problemas nacionales. - El imperial hijo del Dai Nippon. - Hitoshi Narikawa, "Rey del distrito de Yoshiwara". - El harakiri o el falso concepto del honor.**

Por Juan ALARCON Benito.

I

Es sabio el hombre que suaviza las duras realidades de la existencia valiéndose para ello de esa faceta de la poesía que puede calificarse como nostalgia de ilusiones. Es lícito embellecer la vida. Deformarla, falsearla, puede llegar a ser monstruoso.

Hoy se habla y se escribe mucho acerca del Japón. La literatura universal ha idealizado tal país. Se pondera, y se suspira, por la flor de loto, los crisantemos, la dulzura de las "geishas" y la cortesía oriental y ello quizá nos ha hecho concebir un mundo distinto a aquel otro, el verdadero, en el que el suicidio era —y es todavía!— considerado una honra nacional, en el que los padres comerciaban con sus hijas y en el que el pudor carecía de sentido.

En el Japón tradicional, el de antes de Mac Arthur, el encanto de la luna en los jardines y la falsa poesía de las salas de te, donde se fumaba opio a los acordes de los "samisens", ha superado con mucho, ocultándolas, las bárbaras tradiciones fundadas —peligroso contraste— en algo tan noble e indiscutible como la lealtad y el patriotismo.

Lo cierto es que cuando el Japón fué vencido, el ejército estadounidense se enfrentó a graves problemas nacionales. El principal el fanatismo en lo religioso entroncado con el poder temporal. Para el japonés, el Emperador era el representante directo, y absoluto, del cielo en la tierra. En su persona se representaba la divinidad. Se llegó a lo despótico al amparo de lo sobrenatural. ¿Quién osaba mirar a la cara al Hijo del Cielo, a Su Magnánima Alteza, a La Sublime Majestad o al Imperial Hijo del Dai Nippon, por no citar más que alguno de los títulos del descendiente directo de Amaterasu, la diosa del Sol?

Políticamente el Emperador es el jefe o "tenno" de la dinastía que desde 2.600 años tiene a su cargo el poder ejecutivo, valiéndose como inmediatos colaboradores del Consejo de Ministros y de un Consejo Privado al que sólo afectan los más trascendentales problemas. Esto en cuanto al poder ejecutivo. En el legislativo, el "Mikado", el más antiguo de los nombres del Soberano, se sirve de la Dieta Imperial, integrada por la Cámara de los Pares y por la Cámara de Representantes. La primera de estas Cámaras tiene potestad para disolver la segunda. El poder judicial se centra en los tribunales imperiales, muy mediatizados por los poderes ejecutivo y legislativo.

A partir de 1871 y de forma oficial en 1875, en el que tuvo lugar la transformación de ceremonias en los templos, el estado japonés se convirtió en Estado Shinto, en concomitancia con un sinthoísmo falseado del auténtico, para crear algo que sirviera a los fines propuestos, todos ellos de índole material. En 1891 se puso a los servidores de los templos bajo las medidas disciplinarias del gobierno y en 1899 se prohibió la enseñanza religiosa en las escuelas. El Estado Shinto afirmó entonces no ser una religión sino un nacionalismo.

En tan confusa mezcla, estado, sinthoísmo primitivo y shinto estatal se robusteció el feudalismo japonés

negándosele al pueblo la facultad de oponerse a cualquier orden emanada del Emperador o de la Dieta Imperial.

Y en el país del loto, de la exquisita cortesía, de los cerezos y de los "samurais", el más bárbaro atraso se apoderaba de las gentes.

Antes de Mac Arthur existía en el Japón un hombre llamado Hitoshi Narikawa, conocido popularmente por "Papa San", que controlaba todas las casas de escándalo de la nación. Cuando el Alto Estado Mayor Americano pidió informes sobre el que se hacía llamar "rey del distrito de Yoshiwara", pudo enterarse de que Narikawa ejercía un poder absoluto sobre más de cincuenta mil mujeres que fueron vendidas por sus padres, al amparo de las leyes japonesas, en cantidades que oscilaban entre los trescientos y los mil "yens". Por aquel entonces se cambiaba el "yen" a razón de quince por dolar.

Antes de Mac Arthur, en la cartilla del soldado japonés figuraba un artículo en el que se le prohibía el consumo del opio por ser tal vicio únicamente aconsejable "a los países occidentales, inferiores". Por ello el Japón exportaba al resto del mundo toneladas del producto destilado de la adormidera.

Antes de Mac Arthur los baños públicos eran mixtos y las defecaciones se realizaban sin rubor, por parte de ambos sexos, en plena calle y a cualquier hora. Algunos sectores de Tokio, tan poetizado, estaban convertidos en estercoleros.

Antes de Mac Arthur, el "sepukku" o "hapukku", conocido vulgarmente por "harakiri", diezmaba a lo mejor de la juventud japonesa.

Y mientras tanto, el mundo occidental suspiraba pensando en los tem-

plos bañados por la luna y en los estanques florecidos de lotos.

El suicidio, la gran lacra del Japón antes de la guerra, arrastraba a los seres como un ideal sublime. Las tradiciones cuentan el siguiente hecho:

El hijo menor de una familia atentó contra la vida de un alto jefe militar en venganza de un agravio cometido a su padre. Tenía once años. Se le dió, como castigo, la oportunidad de "matarse con honra". El muchacho pidió a dos de sus hermanos que presenciáran la ejecución. Nunca había visto practicar el "harakiri" y temía vacilar en el último momento. Entonces uno de sus hermanos, de catorce años, se inclinó ante el espejo sintoista del "kito-jo" u oratorio. Tomó el "wakizashi", espada corta, y despojándose de la túnica de cintura para arriba puso ambas mangas vacías debajo de las rodillas a fin de impedir que el cuerpo, en el espasmo del dolor, cayera hacia atrás, lo que es considerado una indignidad, y entonces, sonriente, dijo al menor:

—No tengas miedo. Fíjate bien. Así se hace.

Y sin vacilaciones hundió en su propio vientre la afilada daga. El tercero de los hermanos, convertido en "kaishaku", caballero ejecutor que vela porque ningún signo de cobardía se advierta en el que practica el "harakiri", de un golpe de espada cortó la cabeza al suicida para, después, repetir la operación con el niño de once años "que había aprendido la lección del honor" y que se abrió el vientre con monstruosa entereza.

¡Apena pensar en la eternidad de toda una juventud sacrificada a ídolos falsos, a unos principios feudales que rigen el "Bushido" o flor de los caballeros japoneses!

El Estado Shinto estimulaba el fanatismo de sus súbditos.

**Próximamente: El sinthoísmo. — Tradiciones y costumbres japonesas. — Los «samurais». — La familia. — El honor en la mujer japonesa**

## La Misión aérea turca que visita España, en Palma de Mallorca

PALMA DE MAYORCA.—Procedente de Madrid llegó a esta ciudad el teniente general jefe de las fuerzas aéreas turcas, Sabri Goknart, acompañado del general de brigada Neuzat Gakeri y del coronel Turgan Birmen, quienes desde la capital de España vinieron con el general jefe del Estado Mayor de las fuerzas aéreas, don Luis Navarro, y del agregado militar de la Embajada española en Turquía, coronel Locaci. En el aeropuerto de Son San Juan fueron recibidos por el general jefe de la zona aérea de

Baleares, señor Gutiérrez López. Les fueron rendidos los honores de ordenanza.

Hoy visitarán diversos lugares de la isla, y por la tarde emprenderán el regreso a Turquía.

**LLEGA A MADRID UNA DELEGACION PORTUGUESA**

MADRID.—Ha llegado a Madrid la Delegación portuguesa que negociará con las autoridades españolas un convenio que regule el tráfico internacional por carretera, ferrocarril y ríos limítrofes. La Delegación portuguesa está presidida por el doctor Augusto de Castro, ministro plenipotenciario de primera clase y director del «Diario de Noticias», de Lisboa. Forma parte de la misma el director general de Aduanas, doctor don Jacinto de Cámara Pestanha.

Ambas Delegaciones celebraron ayer lunes su primera reunión plenaria en el Ministerio de Asuntos Exteriores.

**Ternereros** Criadlos (sin leche) con «Papilla Lechal». Segundo Rodríguez. Avenida José Antonio, 23.

**Importante** taller muebles precisa representante introducido en el ramo. Escribir número 10.181. Balmes, 10. BARCELONA.

## La película "Teresa de Avila" galardonada

Se ha clausurado en Valladolid la IV Semana Internacional de Cine Religioso

VALLADOLID.—En el salón de actos del Ayuntamiento se ha celebrado con gran brillantez la clausura de la IV Semana Internacional del Cine Religioso. Presidieron el acto el director general de Información, señor Casado, que ostentaba la representación del ministro de Información y Turismo; capitán general de la región, secretario general de Cinematografía y Teatro, gobernador civil, presidente de la Diputación, alcalde de la ciudad, director de la Semana Internacional de Cine Religioso y otras personalidades y jerarquías.

El secretario de la Confederación Nacional de Padres de Familia pronunció unas palabras en las que puso de manifiesto los méritos de este magnífico certamen artístico-religioso. Elogió el éxito de esta IV Semana y señaló que había sido un auténtico orgullo para Valladolid y para España.

A continuación se procedió a la lectura de la concesión de los siguientes premios:

Lábaro de oro para la mejor película de largo metraje específicamente religiosa a «El prisionero», producción inglesa.

Lábaro de plata a «La redención», producción italiana.

Lábaro de oro para la mejor película de corto metraje a «El reloj de los mundos», producción alemana.

Lábaro de plata a «Teresa de Avila», producción No-Do dirigida por Joaquín Ugalde.

El premio Ciudad de Valladolid, a la película para el mejor entendimiento entre diversos países, a «Fugitivos», producción norteamericana.

El jurado de esta Semana Cinematográfica acordó tributar un homenaje a la memoria de Cecil B. de Mille por su película «Los diez mandamientos», presentada en este festival con carácter de estreno en España y fuera de concurso. Asimismo se concedió diploma de honor a «Los misterios del rosario», del padre Peyton. Los premios de la Federación Nacional de Cine Clubs se otorgaron a «Se ha fugado un condenado a muerte» y «Fugitivos».

La medalla otorgada por el Circuito de Escritores Cinematográficos fué para la película americana «Fugitivos».

Finalizó esta IV Semana de Cine Religioso con unas breves palabras del director de la misma, don Antolín Santiago Juarez, quien agradeció al ministro de Información y Turismo su aportación por el mejor éxito del festival y a todos cuantos han prestado tan valiosa colaboración con los organizadores. (Cifra).

**Se vende** coche de niño, emi nuevo. Razón: Ramón y Cajal, 12, bajo.

**Vendo hotel** con jardín, garaje, calefacción, amueblado con 12 camas en inmejorable situación. Razón: Don Jesús García. Carrera de Santo Tomás, 35.



## Abulensismo

«ALMENA del Sindicalismo»  
ha cumplido diez años

Llega a nuestras manos el número de «ALMENA del Sindicalismo», correspondiente a los meses marzo-abril, con el cual declara cumplidos sus diez años de vida. «ALMENA del Sindicalismo» es una publicación sindical abulense a quien profesamos mucha simpatía, sincero cariño y la más alta estimación, por nacionalindicalista, por su lealtad a lo abulense, y por nuestra constante colaboración a sus fines sociales.

Hace diez años, siendo gobernador civil de la provincia, recién llegado, don David Herrero Lozano, y delegado provincial de Sindicatos, don Francisco Gandía, el vicesecretario provincial de Ordenación Social, don José Manuel Gutiérrez Abello, delegado sindical provincial hoy en Santa Cruz de Tenerife, fundó la primera revista sindical abulense con el título sencillo de «SINDICALISMO». Y cinco años más tarde, habiendo solamente variado la situación en que el delegado provincial de Sindicatos era Gutiérrez Abello consignaba la revista en su primera plana: «Hace cinco años saludábamos al jefe provincial recién llegado, camarada Herrero Lozano, y hoy nos complacemos en renovarle con la misma lealtad nuestra adhesión, felicitándole por su labor y largo mandato en beneficio de Avila.»

«ALMENA del Sindicalismo» es la misma publicación que creció, y se orientó modernizada, buscando una línea de mayor atracción y radio de influencia periodística. El SINDICALISMO duro, a palo seco, se revisió del interés vivo de las variadas facetas que ofrecen las actividades humanas. El Servicio Provincial de Información y Publicaciones Sindicales amplió el número de sus colaboradores y ahora la revista que presenta el culto abogado, jefe provincial del S. I. P. S. y director de la emisora sindical local, Juan Gómez Málaga, quien asume también la responsabilidad de la Delegación Provincial de Prensa, Propaganda y Radio del Movimiento, sin abandonar la línea doctrinal que cultiva con esmero, puede adornar su primera plana con la foto de una bella muchacha, locutora de «La Voz de Madrid», proclamando la relación íntima, y recíprocamente beneficiosa, entre la emisora «Radio Avila» y «ALMENA del Sindicalismo.»

De su lealtad a la jerarquía, proclamada en su principio saludando al jefe provincial recién llegado, Herrero Lozano, y ratificada después de cinco años a la misma persona, es índice el hecho de que la revista «ALMENA del Sindicalismo» merece el honor de la colaboración literaria y política del propio jefe provincial del Movimiento actual, José Antonio Vaca de Osma, con un artículo titulado **RUSIA NO ATACARA.**

Pero el aspecto de «ALMENA del Sindicalismo» que más la hace merecedora de estimación es sus atenciones al campo. En esto sigue la marcada orientación del mando sindicalista, porque nuestra C. N. S., que no descuida un sólo punto de atención al trabajador de la capital facilitándole hasta los estudios nocturnos del Bachillerato, la cultura general conveniente en la Academia Sindical, la construcción de su casa, la ocasión deportiva, el descanso en vacaciones, la defensa de derechos, etc., todo lo que en definitiva constituye a la C. N. S. en centro de orientaciones e intereses para los hombres abulenses...

(Pasa a la página 10.<sup>a</sup>)

## CRONICA MUNICIPAL

### Reunión de la Comisión Permanente

En la última sesión ordinaria celebrada por la Comisión Municipal Permanente, que hace e número 14 de las habidas en el curso del presente año y que fué presidida por el ilustrísimo señor alcalde de la ciudad, don Gonzalo Grandé Aparicio, se adoptaron los acuerdos que siguen:

Presentada por la Intervención de Fondos, se aprobó una relación de facturas importante la cantidad de 120.119,70 pesetas.

Se acordó reconocer el derecho al percibo del segundo quinquenio al empleado de Arbitrios, Nicolás Navarro.

Por la intervención del servicio contra incendios, fué acordado interesar el pago de diferentes cantidades a don Nicasio Resina, Compañía Telefónica Nacional de España y don Lucio García.

A petición de don Enrique Sánchez y don Mariano Jiménez, se otorgó a los mismos licencia administrativa, para la construcción de sendos edificios, uno en la plaza del Pocillo y otro en la calle de la Virgen de la Soterraña.

Después de haber transcurrido el plazo abierto para oír y atender reclamaciones, se acordó aprobar definitivamente el padrón de fami-

lias con derecho a la asistencia médico-farmacéutica gratuita —Beneficencia Municipal— durante el año en curso. Se atendieron sendas reclamaciones de María Luisa López y Timoteo Martín.

También fué atendida solicitud del contratista don Fernando Martín, sobre recepción definitiva de la obra que ha realizado en la construcción de un ramal de alcantarillado en la bajada de San Martín.

Pasó de nuevo a la Sección de Obras Municipales expediente instruido a instancia de don Teodoro García, sobre baja de un solar sin edificar.

Se accedió a lo solicitado por don Fausto Jiménez, sobre concesión de una licencia administrativa de obra, referida a la elevación de una planta en el edificio que posee en la calle de San Pedro del Barco.

Y, por último, se acordó que el Ayuntamiento construya por su cuenta un nuevo ramal de alcantarillado en la zona industrial, cuyo ramal enlazará con el construido por la empresa «FADISA» y concluirá a la salida del alcantarillón que pasa por debajo del terraplén de la vía férrea.

En esta sesión no se formularon ruegos ni se hicieron preguntas.

### Magnífica exhibición del grupo de Coros y Danzas de Educación y Descanso de Cebreros

Actuaron ante los fabricantes que asisten a la Convención de compras de Siro Gay, por deferencia de la Delegación Provincial de Sindicatos

Tres jornadas dedicadas al estudio y preparación de nuevos sistemas para el mayor beneficio del público, al establecer más íntimo contacto fabricante e industrial expendedor, han constituido el programa de la convención de fabricantes españoles, convocada por los Almacenes «Siro Gay», a la que concurrieron cuarenta fabricantes que exhibieron sus productos, celebrando con los jefes de compra de las diferentes secciones de los Almacenes citados un amplio cambio de impresiones, basado en la práctica, que ha de proporcionar no pocas mejoras que revertirán íntegramente en favor del cliente.

Las tareas de esta convención tuvieron lugar en Salamanca, bajo la presidencia de don Primitivo y don José Luis Gay Muñoz, realizando después los asistentes a estas reuniones una excursión a Zamora y Avila.

A última hora de la tarde de ayer llegaron a nuestra ciudad, cumplimentando al delegado provincial de Sindicatos, don José Luis García Chirveches, a quien previamente habían pedido les acompañara durante su estancia en Avila. El señor García Chirveches conversó largo rato con los fabricantes e industriales que tan vivo interés habían manifestado de establecer contacto con la Organización Sindical abulense, desarrollándose la entrevista en término de cordialidad y entendimiento extraordinario.

**Se vende** coche de capota niño. grande seminuevo. Teléfono 1860.

Más tarde la firma Siro Gay obsequió a los asistentes con una cena servida en el Restaurante Piquito, afrecciendo la Delegación Provincial de Sindicatos, por último, en honor de los fabricantes e industriales una exhibición folklórica que estuvo a cargo del Grupo de Coros y Danzas, «Virgen de Val-sordo», de Educación y Descanso de Cebreros, compuesto por treinta y seis miembros, guapas chicas que lucían el típico traje de la región y jóvenes muchachos, que con los más veteranos del Coro, forman un conjunto magnífico, que dió pruebas de su excelente preparación y perfecto y completo arte.

Al frente del Grupo venía el delegado local de Educación y Descanso en Cebreros, don José Rodríguez Martín, actuando como director el maestro don Eugenio Hernández y en lo que a baile se refiere, la señorita Leonor García Parras, encargado del Grupo de Danzas.

Entusiastas y prolongados aplausos, cerraron la actuación de este grupo cebrereño, que portaba el banderín que a poco de su fundación les regaló el Ayuntamiento de la citada Villa.

Durante la estancia en Avila del grupo de fabricantes que acude a la convención de compras de Siro Gay, les acompañaron también el apoderado de estos almacenes en nuestra capital, don Julio González y el dependiente mayor don Simón Marina.

Antes de partir nuevamente para Salamanca don Primitivo Gay Muñoz nos rogó hiciéramos constar su agradecimiento y el de todos a

## El pan de Jesús

Empezaré escribiendo algo que me encanta pensar y decir: hay menos gente mala de lo que nos creemos. Hay menos gente seca, árida, avinagrada, egoísta, déspota y de mal corazón, de lo que nos imaginamos. Y esto es algo grande y maravilloso.

No es necesario que ahondemos mucho, para darnos cuenta de lo grande que es la conciencia de responsabilidad que hay entre las gentes, para los que están a su lado. La responsabilidad nuestra, para los que están con nosotros. Habrá más preocupación política, más preocupación por los descubrimientos científicos, más deseo de todo lo que puede darnos en cualquier materia, este siglo en que vivimos; pero de lo que no cabe duda es de que, la vida de las personas que están a nuestro lado, nos inquieta y nos preocupa mucho más que ayer, mucho más que siempre. Hay un movimiento general de ayuda a todos, que es algo magnífico. Es maravilloso que podamos ayudar al que no necesita nada materialmente, dándole nuestra sonrisa y nuestra alegría y nuestra comprensión y nuestra confianza. Pero más maravilloso es, el que ayudemos a los que, físicamente, necesitan mucho. Porque esa otra ayuda de nuestra alegría vendría después, cuando ya hubiera recibido algo «que se viera».

Es muy sencillo dar, darse, darnos. Vamos a dar primeramente algo de lo que nos sobre; después algo de lo más nuestro, porque así quiere Dios que empecemos, poquito a poco. Nunca se ha visto que la simiente se siembre hoy, y mañana sea una planta grande. Hay que crecer cada día, y cuando menos lo pensamos, tendremos esa planta grande del amor y de la caridad, metida dentro de nosotros. Y en esto está toda la Ley, según palabras de Jesucristo.

M. Carmen G. de la Barrera.

**Dr. Juan Gómez Rodríguez**

MEDICO ESTOMATOLOGO  
(Boca y dientes)

Consulta, lunes, miércoles y viernes de 12 a 2  
Avda. José Antonio, 19-1.º.-AVILA

**Hermanidad Sindical del Campo de Avila**

—)o(—

Se recuerda a todas las agricultores cultivadores de cereales, la obligación que tienen de declarar sus siembras en el C-1. del año actual hasta el día 15 del corriente; debiendo recoger los impresos en la Secretaría de la Hermanidad.

Por Dios España y su Revolución Nacional-Sindicalista.

Avila 11 de Abril de 1959.

El secretario de la Hermanidad,  
**Teófilo Rivas.**

la Organización Sindical abulense, por la magnífica acogida que les habían dispensado, expresando también su satisfacción y alegría por haber podido presenciar tan sincera y pura representación de una faceta del típico folklore de la tierra de Avila.

José Luis Mayoral.



# El turismo en la sorprendente ciudad de Avila

por JUAN AURELIO SANCHEZ-TADEO  
(De la Asociación de Escritores y Artistas Españoles)

Para aquéllos, extraños a nuestra ciudad, que ya conocen Avila; no creo que al leerla adjetivada "sorprendente", les cause sorpresa. Porque es una de esas reliquias monumentales que se piensan diferentes a como son en su arquitectónica realidad. Es una Ciudad, para qué engañarnos, de la que se habla mucho; pero se conoce poco.

Para los de casa nos queda la obligación de, amándola, contarla a los demás para que vengan a verla.

Cierto que está calificada de ese modo, y si a quien más la ha dicho maravillosa o la ha ensalzado de otra forma cualquiera, después de contemplarla, ha dicho la verdad, pues esa sorpresa se ha tornado en ellos como un beneficio, como la lección mejor de Arte, fantásticamente viva, que pudieran darles. Avila tiene abiertas eternamente las páginas de su libro de piedra.

Ahora que tan de moda está "hacer turismo" y "literaturizar" las ciudades, propagándolas a los cuatro vientos, viene la Ciudad de los Caballeros a autopropagarse, ayudada por unos cuantos datos que vamos a proporcionarles. Unos, acaso, conocidos y los otros posiblemente menos; aunque todos muy útiles y prácticos, para animarles a que hasta aquí se lleguen.

Veamos a Avila bajo los aspectos más diversos:

Se halla situada a 1.127,9 metros de altura sobre el nivel del mar; en la esquina Sur de Castilla la Vieja; justamente en el corazón peninsular; rodeada por seis, de las más artísticas y visitadas, provincias españolas: Madrid, Toledo, Cáceres, Salamanca, Valladolid y Segovia —seis pétalos para una sola flor—. Es la capital más elevada de las tierras ibéricas y el Obispado más alto de Europa.

Ciudad estival, de duro invierno, suaves primavera y otoño, con excelente verano fresco y vivificante. Goza de la tranquilidad de una villa serrana y de los adelantos de la población más moderna.

Sus comunicaciones son de fácil acceso y salida, con carreteras de primer orden a Madrid y Salamanca, en el paso obligado de las rutas turísticas internacionales. Nudo ferroviario a todos los puntos del Norte y Noroeste español y de enlace, por tanto, con toda Europa.

Se encuentra en la denominada Tierra y Ruta de Conquistadores, con Cáceres y Badajoz, por haber nacido en su suelo figuras tan notables de la conquista y evangelización de América como: Pedro de la Gasca, el primer Virrey del Perú, don Vasco de Quiroga "Tata Vasco", Pedro Arias Dávila, Carvajal "El Demonio de los Andes", Tomás Luis de Victoria, gran polifonista e innumerables más, entre nuestra Santa, que allá fueron para luchar al lado de los titanes extremeños.

En el valor espiritual-religioso, es el Centro del Pensamiento Teresiano Mundial, motivo de peregrinaciones desde los puntos más alejados, por ser la cuna del Serafín Humano, de la gran escritora mística y andariga, Teresa de Jesús.

Lo es, también, de Isabel I de Castilla, del poeta universal Juan de la Cruz, del primer duque de Alba, de Alonso de Madrigal "El Tostado", de Sancho Dávila "Rayo de la Guerra"... Centro de Cultura e Historia al paso de las civilizaciones, pues restos arqueológicos la sitúan fundada, cuando menos, 300 años antes de Cristo.

No cabe duda que preparada así, tanto histórica como geográficamente para el turismo —mejor aun, para el estudio—, haya sido necesario darla actualidad de atracción, dotándola de los medios más modernos de difusión y comodidad viajera. Parte que se está cumpliendo, gracias a la decisión de la Junta Provincial del Turismo, que preside el gobernador civil señor Vaca de Osma; para resaltar, por otra parte, los portentosos monumentos que luego enumeraremos, aplicar a aquellos adelantos.

La Ciudad-Museo ve cada día una nueva transformación en este aspecto: Se trabaja en la adaptación del palacio del Marqués de Piedras Blancas, en Parador Nacional.

Construcción de la Casa de la Cultura, en el emplazamiento del antiguo Palacio Episcopal.

Realización de una autopista desde Madrid directa a Avila, pasando por Cruz de los Caídos, El Escorial, Ciudad Ducal de Las Navas del Marqués; que hará posible poder visitar estos puntos, para regresar a la Ca-

pital de España anochecido, o bien seguir viaje, por las carreteras provinciales, a Toledo, Salamanca o Segovia.

Disponemos de cinco hoteles de 1.ª, 2.ª y 3.ª clases, para una capital de 28.000 habitantes; así como de otros cinco exclusivos restaurantes, que se dedican, con aquéllos, a proporcionar grato clima y mejor comida, entre cuyos platos están incluidos los típicos: Judías del Barco con oreja, el arevalense cochinillo asado, la ternera del Amblés, las truchas de El Tormes, el vino y la uva albillo de Cebrenos, frutas del Burgoñondo y Lanzahita, y al final las archiconocidas "Yemas de Santa Teresa".

En las carreteras de entrada y en el cruce de las generales, se han instalado murales propagandísticos de sus bellezas. Dentro del casco urbano, planos y mapas detalladores, que, con toda claridad, sitúan los monumentos abulenses y provinciales, con sus vías e itinerarios. También en las esquinas de las calles de paso, flechas indicadoras del camino a seguir, en las que se nombra el palacio o iglesia a que conducen.

Hay preparados Guías e Intérpretes del Ministerio de Información y Turismo que ayudan grandemente en la labor, para un mejor y más rápido conocimiento de la ciudad.

La Oficina de Información está situada enfrente de la Catedral-Castillo, la cual proporciona folletos y planos de mano, gratuitos, al igual que cuantos datos complementarios precise el visitante.

En Avila, da la casualidad que, para quienes viajan con prisa, es posible realizar un recorrido de urgencia a sus obras artísticas esenciales, en menos de dos horas para los que disponen de vehículo, sumándose una más, para los que lo hacen a pie. Casualidad que no es frecuente en las ciudades antiguas, pues sus calles y plazas, amplias y pavimentadas, en perfecta conexión, así lo permiten.

El clima humano de esta Tierra de Cantos y de Santos, es de una hospitalidad excepcional. Avila es la ciudad de los contrastes... ¡Venid a sorprenderos en ella!

Por el día el aire, puro al sol radiante, deja ver hasta el mínimo detalle.



El Pobre Lázaro, maravillosa escultura del tesoro artístico abulense

Desde "Los Cuatro Postes" está como detenida en el tiempo. Desde El Rastro, su Valle Amblés es verde-violeta y azul, de transparente. Levantando los ojos, la cigüeña es señora del espacio. La paz y la tranquilidad son otros dos, de sus maravillosos contrastes.

Por la noche, total y rudamente silenciosa, se estremece al sonido de las campanas conventuales de sus múltiples espadañas, que son las únicas que rompen esa serenidad; pero para el rezo.

¡Vedla así, iluminadas sus murallas con potentes reflectores!

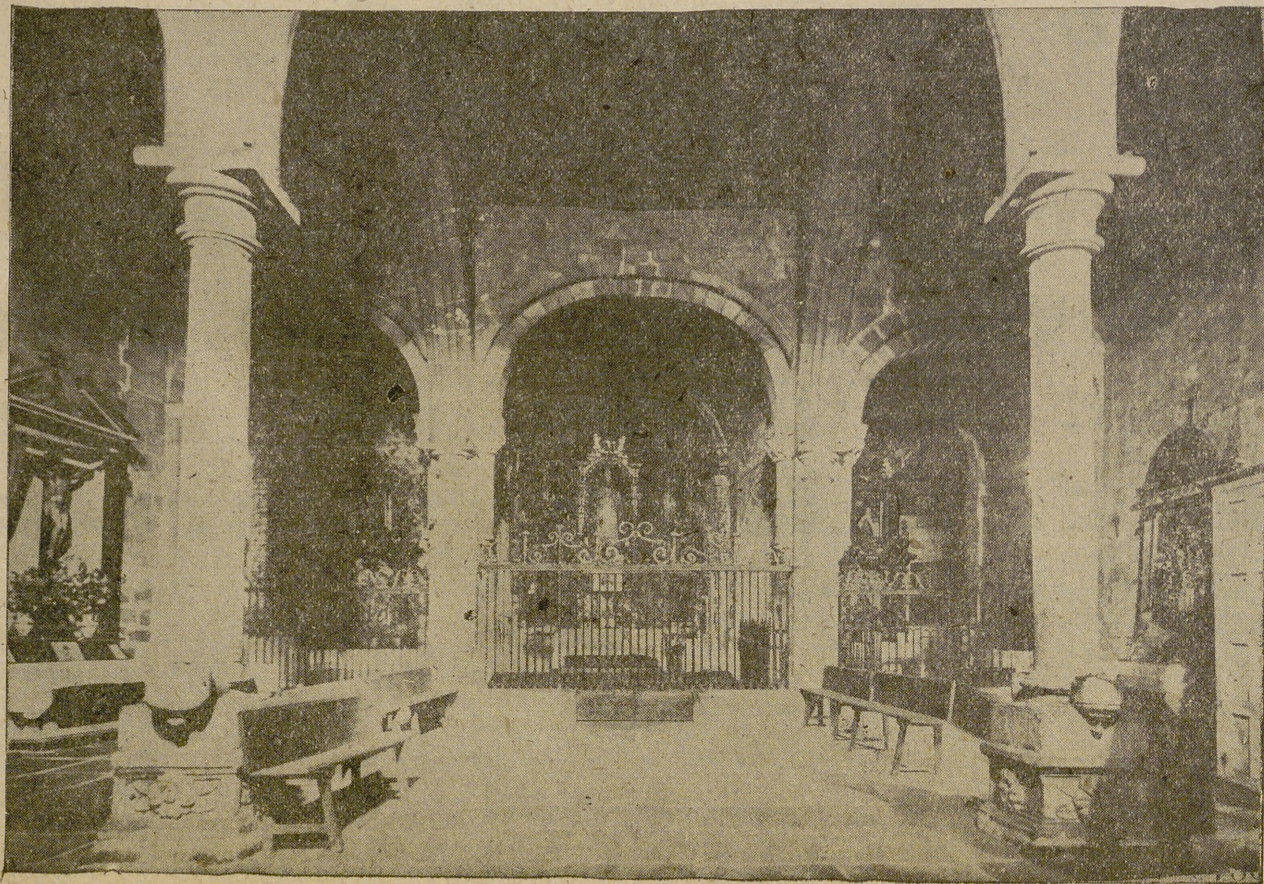
¡Increíble espectáculo!...

Expuestos en este breve bosquejo, práctico y literario a la vez, sus buenas disposiciones, inmejorable situación y los modernos medios con que cuenta; si a esto añadimos que está tan antigua como siempre, que lo nuevo se ha ido a crecer en donde no puede tocar su singular encanto; vamos a pasar a sentirla un poco entre sus milenarias piedras, pues el aspecto visual de sus valores arquitectónicos, es actualmente, en cualquier lugar turístico, casi el más importante. Avila está a la cabeza de las incalculables riquezas patrias, por su intacta conservación y el elevado número de ejemplares de construcción monumental que la componen, los que de mayor o menor importancia, llegan al centenar.

Dejémosnos llevar desde su recinto murado a su Catedral-Castillo, Monasterios, Parroquias, ermitas, casas solariegas, palacios, torreones y mansiones señoriales.

Las Murallas: De construcción ciclópea en macizas torres, sobre basamentos seguramente ibéricos, luego romanos; fueron finamente erigidas en estilo románico-mudejar, entre los años 1090 y 1099. En sólo nueve años levantaron su ingente fábrica aquellos recios hombres del medioevo, en el punto militar, clave del triángulo defensivo estratégico de los sistemas montañosos de esta provincia con las de Salamanca y Segovia. Cuenta con

(Pasa a la página 6.ª)



El romanico, característica dominante de la arquitectura de Avila. Interior de la capilla de San Segundo



# AVILA, FORTALEZA MISTICA

(Viene de 5ª página)

noventa torres, otros tantos paños y nueve puertas, incluidos arcos y postigos. Sus cubos se les puede considerar de una sola pieza, por estar rellenos de piedra y argamasa, con un espesor de 4 a 12 metros de profundidad, por 5 de anchura y de 7 a 20 de altura. Su perímetro es de 2.527 metros.

Obra, en estas condiciones, sin igual en Europa.

Si la ciudad es una fortaleza militar, su Catedral un Castillo. Cruz y espada que domina, religiosa y guerrera el extendido Valle Ambés.

Fue realizada entre los siglos XII al XIV, principalmente, en tres épocas bien definidas: románica, de transición y gótica.

Como castillo, sus características son: Triples torres almenadas, caminos de ronda y matacanes robustos que forman el abside. Este, a su vez, compone uno de los noventa cubos del recinto. En la fachada Oeste: Doble torre de defensa y puente de comunicación con aspilleras.

Como lugar sacro, está compendiada en la delicada espiritualidad con que fué izada y en las muestras extraordinarias que guarda. Trascoro, obra de Lucas Giraldo y Juan Rodríguez. Altar Mayor, con las pinturas a la ténpera sobre madera del genial Pedro Berruguete, de Juan de Borgoña y Santa Cruz. Doble girola, con la realización fundamental de Vasco de la Zarza, representando al gran "El Tostado". La Histórica Sacristía. Y además de otras piezas valiosísimas dispersas en sus naves; otras recogidas en el Museo Catedralicio, incluyendo la magistral Custodia del tercero de los Arfe, Juan, plateresca plasmación del arte hispano del XVI.

Adosada a la Catedral, tenemos la herreriana capilla de San Segundo, de la que fué capellán Lope de Vega durante nueve años.

Siguiendo nuestro itinerario de valores, vayamos a la Basílica Juradera de los Santos Mártires Vicente, Sabina y Cristeta, realizada esencialmente en estilo románico, así como el sepulcro de los titulares y la portada de los Apóstoles en un nártex con Capilla de Catecúmenos y balcón de cantores.

Románicas lo son, asimismo, la majestuosa de San Pedro Apóstol, la antigua Parroquia de San Andrés, San Nicolás, Santo Tomé el Viejo, la Ermita de San Esteban y la sencilla de San Segundo a orillas del Adaja, que tiene retablo de Sansón Florentín, y la mejor escultura de alabastro debida a Juan de Juni, dedicada a nuestro primer Obispo.

En las diferentes fases del estilo ojival, tenemos diversas muestras, descontada ya la Catedral, citaremos la de Mosén Rubí de Bracamonte de planta octogonal, los restos de la de San Francisco; San Juan, que conserva la pila en que bautizaron a Santa Teresa; Santa Ana, centro educador de Isabel la Católica; Nuestra Señora la Antigua, fundada según antiquísima tradición sobre otra existente en tiempo visigótico, junto al lugar de la recientemente aparecida necrópolis y sobre todas el Real Monasterio de Santo Tomás de Aquino, dominico, residencia veraniega de Fernando e Isabel, Sede durante seis años de la Santa Inquisición, Vieja Universidad; bajo cuyas labradas bóvedas duerme el sueño eterno, aquel joven, "Esperanza de España", único hijo varón de ambos, que por morir a tan temprana edad cambió los destinos de la Patria: El Príncipe Don Juan.



Interior de la Catedral

Es de estilo gótico florido, de extraña conformación su única y amplísima nave, cuyos, Altar Mayor y Coro, están elevados sobre atrevidas arquerías en los dos puntos distantes del templo y al mismo nivel. Tiene, además, tres claustros, en especial el de Los Reyes; Retablo Mayor con pinturas de P. Berruguete y el sepulcro del Príncipe, obra finísima de Domenico Alexandro Fancelli.

No se puede venir a Avila sin sentir los pasos de Teresa. La Santa An-

dariega los ha dejado impresos en todas las cosas que la rodearon: Su Casa natal, Monumento Nacional, transformada en iglesia de estilo barroco por el obispo abulense don Pedro de Cifuentes, bajo el patrocinio del Conde Duque de Olivares, en cuyo lugar viera la luz por vez primera, ella, maravillosa mujer. Conserva la habitación donde nació, pequeño jardín en que jugaba y veneradas reliquias.

La Encarnación, a extramuros, convento en el que pasó treinta años de su existencia como monja y priora. Allí fraguó la reforma. Sencillo caserón de emocionante aspecto, donde todo está tal cual ella lo dejara.

San José, su primera fundación, y primera de la Orden carmelita descalza del mundo; compuesta de dos partes, la antigua que ordenó construir Teresa y la moderna en estilo herreriano, dirigida por el arquitecto de Felipe III, Francisco de Mora.

Y así seguiríamos describiendo, hasta no acabar, los monumentos religiosos y civiles que, increíblemente, Avila guarda en su estuche pétreo; pero como es ya dilatada la exposición, citaremos, para los que vengan, otros lugares muy interesantes: Palacios de los Dávila, Torreón de los Guzmanes, Casa de los Cepeda, del Primer Virrey del Perú, de los Deanes, de los Polentino, Aguila y Torre Arias, Verdugo, Ermita de Sonsoles, de Nuestra Señora de las Vacas en la típica plaza de su nombre, Convento de Gracia, etc., etc.

Así que no faltan atractivos en la ciudad, porque es libro abierto del Arte; Avila de las Espadañas, de las cigüeñas, del silencio, Avila de los contrastes, es una ciudad sorprendentemente turística, y esto, se puede comprobar viniendo a conocerla.

S. T.

Rogamos a nuestros lectores que, para mayor difusión propagandística de nuestras excepcionales bellezas, remitan a sus amigos estas páginas que hablan de Avila

## GRAN RESTAURANTE

# "PEPILLO"

**Próxima puesta en servicio de sus nuevas instalaciones, dotadas con los medios más avanzados de la técnica moderna.**

Aire acondicionado.

Frigoríficos especiales.

Comedores independientes.

Cocina internacional y típica.



# El gobernador civil en Las Berlanas y San Pedro del Arroyo

(Viene de la página 1.)

palabra refiriéndose a que esta es la segunda vez que visita Las Berlanas, recordando que la anterior fue con ocasión de la Asamblea Eucarística. Expresa su satisfacción de poder presentarse con dos obras de carácter material pero también de trascendencia espiritual, ya que contribuyen a la formación intelectual fundamentalmente católica y a procurar medios de vida a los más necesitados cumpliendo una obra de carácter social y humanitario. Estas dos obras, son las casas de maestros que acabamos de inaugurar y los regadíos, en plena realización y de muy próxima inauguración. Con los nuevos pozos se van a poner en riego 30 hectáreas de los magníficos prados de Las Berlanas, lo que permitirá aumentar la riqueza local y que sus habitantes se sientan arraigados a la tierra y no necesiten, como otros pueblos, menos afortunados, el tener que emigrar para buscar medios de vida en otras regiones.

El espectáculo del pueblo unido en entusiasmo y en auténtica hermandad con las autoridades, es una garantía hacia el futuro mejor.

Después el gobernador civil y acompañantes fueron obsequiados por las autoridades locales y se celebró un cambio de impresiones con las mismas acerca de las mejoras que en este mismo año se van a llevar a cabo en Las Berlanas, dentro de los Planes Provinciales de Servicios Técnicos, con la colaboración de la Diputación Provincial, especialmente los regadíos, instalación del teléfono, arreglo del frontón, así como la organización de excursiones al Valle de los Caídos y El Escorial, dentro del programa que prepara la Jefatura Provincial del Movimiento.

## LA VISITA A SAN PEDRO DEL ARROYO

Después de estos actos nuestra primera autoridad provincial y acompañantes se trasladaron a San Pedro del Arroyo donde fueron igualmente objeto de un recibimiento entusiasta

## Cámara Oficial de la Propiedad Urbana

Con objeto de determinar las necesidades de viviendas, de una forma directa, de la población de esta capital, esta Cámara ruega a todos aquellos interesados en ser propietarios o arrendatarios de viviendas, despachos, o locales comerciales, se sirvan pasar por nuestras oficinas, sitas en la calle Martín Carramolino, número 10, durante los días 15, 16 y 17 del presente mes, de cuatro a ocho de la tarde.

—:—

Se pone en conocimiento de los señores propietarios que dentro del cursillo de conferencias que sobre la Propiedad Urbana ha organizado, la novena conferencia estará a cargo del ilustrísimo señor don Benito Peleteiro, jefe del Servicio de Cámaras Oficiales de la Propiedad Urbana del Ministerio de la Vivienda, tendrá lugar el día 17 de los corrientes (viernes) a las 7.30 en el Salón de Actos de la Excelentísima Diputación Provincial y a cuyo acto quedan especialmente invitados todos los propietarios de la provincia.

Avila 14 de Abril de 1959  
Visto Bueno, el presidente, J. Jiménez. El secretario, S. Bernal.

por todo el vecindario, al frente del cual se encontraba la Corporación Municipal presidida por su alcalde don Hilario Hernández, así como las demás autoridades, jerarquías y representaciones locales.

Se dirigieron a la escuela, que es una de las más aegres y modernas de la provincia, por sus líneas, iluminación y colorido. En los locales escolares, en medio de un entusiasmo extraordinario, el alcalde leyó unas cuartillas de salutación a la primera autoridad de la provincia y acompañantes insistiendo en el agradecimiento de San Pedro del Arroyo por los grandes beneficios que está recibiendo de la política constructiva de las autoridades provinciales.

El señor gobernador contestó diciendo que su aparente preferencia por San Pedro del Arroyo se debe únicamente al ambiente favorable que encontró desde el primer día en esta localidad para colaborar en toda actividad del Movimiento Nacional, tanto en el terreno espiritual como en el material. Todo lo que estáis recibiendo —añadió— lo merecéis por vuestra colaboración entusiasta y por vuestra actividad, que está transformando este pueblo en uno de los más hermosos y progresivos de la provincia. A vuestra situación geográfica privilegiada contribuíis con vuestro esfuerzo, convirtiéndoos en ejemplo para todos.

Decía el Caudillo, en la inauguración del Valle de los Caídos, que la Providencia nos ayudó en las más difíciles ocasiones de nuestra Cruzada. En actos como éste, pequeñas batallas ganadas en la paz, vemos con humildad y con alegría que nos sigue ayudando: pongamos nosotros todo lo que esté de nuestra parte como vosotros lo hacéis, con vuestra leal-

## Cinco mujeres arrolladas y muertas por un camión cerca de La Coruña

El vehículo después de derrapar y atropellar a las cinco víctimas, fue a estrellarse contra una casa, donde quedó empotrado

LA CORUÑA.—Cinco mujeres que regresaban de una feria fueron arrolladas por un camión y resultaron muertas. Cuatro fallecieron instantáneamente y la otra, momentos después en el Hospital Municipal, adonde fué trasladada gravemente herida.

A las dos y media de la tarde, en el lugar de Altamira, a trece kilómetros de esta capital, un camión de gran tonelaje, que procedía de Santiago de Compostela, arrolló a las cinco mujeres. El vehículo, matrícula de Bilbao 36459, era conducido por Bibiano García, hijo del propietario, y llevaba como ayudante a José Aras. Al llegar a Altamira, en una pronunciada curva conocida con el nombre de Peruchiño, el camión derrapó violentamente y se fué a la cuneta derecha, volviendo a la calzada y yéndose entonces a la izquierda. Por su mano y precedentes de la feria de "Trece", que se celebró ayer en Carral, viajaban hacia sus respectivos puntos de residencia Herminia Reboredo Paz, de cincuenta y ocho años, vecina de Culleredo; María Barbeito Iglesias, de sesenta años, vecina de Celas de Peiró; Vicenta García Pérez, de cuarenta y nueve, natural y vecina de San Lorenzo de Meijido-Cambre; Peregrina Presedo, de cincuenta y siete años, vecina de Sueiro-Culleredo, y Asunción Marcelo Cañas, de cincuenta y dos, también vecina de Sueiro.

Todas las mujeres circulaban por

su izquierda en hilera, y el camión, perdido el control por el chófer, las fué alcanzando una a una. Las cuatro primeras fallecieron instantáneamente y la última pudo llegar con vida al hospital, donde falleció.

Después el camión volvió a encaramarse a la carretera y dió un brusco giro, marchando casi de lado, para ir a empotrarse, de forma muy violenta, en una casa de planta baja y piso en la que viven tres personas que en el momento de ocurrir el accidente no se hallaban en el inmueble. El camión se metió hasta la mitad de la vivienda, por lo que resulta casi imposible comprender cómo el chófer y el ayudante del camión resultaron sólo con heridas de escasa importancia.

En el lugar del suceso se personó el Juzgado de Instrucción número 2 de La Coruña y la Guardia Civil del puesto de Iñas para instruir diligencias.

Prevía autorización judicial, los cadáveres de las cinco mujeres fueron trasladados a sus respectivos domicilios. Hoy les será practicada la autopsia y recibirán sepultura. (Cifral).

## CORNEADO POR UN TORO

CORDOBA.—En la finca denominada Conventillo, de la aldea de Ojuelos Altos (Fuenteovejuna), un operario llamado Hilario Monterroso Habas, de sesenta y nueve años, al abrir la puerta de la vaqueriza para dar de

## Ecos de Sociedad

### Petición de mano

Por don Marcelino Esteban López y para su hijo José Luis Esteban Hernández, ha sido pedida a los señores de Gutiérrez Hernández en Fuentes de Oñoro, Salamanca, la mano de su hija Pilar. Entre los novios se cruzaron los regalos de rigor, habiendo quedado fijada la boda para fecha próxima. Enhorabuena.

## J. Morais Luque

Partos, enfermedades y cirugía de la mujer

Preparación de parto sin dolor ex-médico interno de la Maternidad, Provincial de Barcelona

Consulta: de 11 a 2 y de 4 a 7  
Caballeros, 19. 2.º. Teléfono 2381  
AVILA

## Prende fuego a una casa porque su dueña le dijo que no

LOJA.—En el pueblo de la Aldabona el vecino Antonio Morales Rey, de veintiséis años, indignado porque Natividad Rodríguez Avila, de veintinueve, se negó a mantener relaciones amorosas con él prendió fuego a la casa donde ésta habitaba. Se proveyó de una garrafa, que llenó de petróleo, y después de impregnar de este líquido la vivienda le prendió fuego. El vecindario, al ver las llamas, pudo salvar a tres niños de corta edad, pero los padres de Natividad, Alejandro Rodríguez Jiménez y Felisa Avila, así como aquélla, sufrieron quemaduras de carácter grave.

El incendiario huyó después de cometido el hecho. (Cifra).

## FALLECE UNO DE LOS HERIDOS

GRANADA.—Ha fallecido en el hospital de San Juan de Dios de esta capital Alejandro Rodríguez Jiménez, que sufrió gravísimas quemaduras en el incendio de su domicilio, en el pueblo de Loja, provocado por Antonio Morales Rey al no ser correspondido por la hija de la víctima, Natividad Rodríguez. (Cifra).

## FALLECE AL CAER A UN LAVADERO

ORENSE.—En el pueblo de Monteboy, del término de Trives, Elena González Alonso, de treinta y cuatro años, que lavaba ropa en un lavadero, sufrió un desvanecimiento y cayó al agua. Aunque fué extraída poco después por una hermana suya que le practicó la respiración artificial y le llevó a una clínica, falleció poco más tarde. (Cifra).

## SE INCENDIA UNA CASA EN BEMBIBRE

LEON.—En el barrio del Palacio, de la villa de Bembibre, se registró un incendio que se supone producido por un cortocircuito y destruyó una casa habitada por varias familias de obreros mineros.

El fuego quemó los muebles y enseres. Las pérdidas son muy importantes. No hubo desgracias personales. (Cifra).

beber a un toro suizo, fué acometido por el animal, que le corneó con gran fiereza y le pisoteó.

Otro obrero de la finca llamado Andrés Maqueño Benavente y la esposa de la víctima, Carmen Castillo Benavente, al darse cuenta del hecho, acudieron en su auxilio trasladándole con toda urgencia a la aldea de Alcornocal, donde falleció a los pocos momentos de su llegada. (Cifra).



## DE AVILA -- LA TIERRA DE AVILA -- LA TIERRA DE AVILA

## Reunión del Centro de Colaboración Pedagógica del Valle del Tiétar

PIEDRALAVES (De nuestro co-responsal).—Bajo la presidencia del inspector de la Zona, don José Plata Gutiérrez, a quien acompañaban el director del Instituto Nacional de Previsión, don José Luis Urquijo, secretario de la Comisión Provincial de Mutualidades, don Victoriano Maqueda, y autoridades locales, ha celebrado una brillante reunión, este Centro de Colaboración Pedagógica. A la misma han asistido todos los maestros y maestras de esta Zona, en número de cincuenta, que constituyen dicho Centro.

Como en anteriores ocasiones, el acto inicial ha tenido lugar en nuestro templo parroquial, con una misa oficiada por don Nicomedes Varas, cura párroco de Mijares. Después, en una de las aulas del Grupo Escolar, ha tenido lugar la reunión del Centro. En primer lugar, el señor Plata hizo uso de la palabra, amena, sencilla y persuasiva, saludando a todos los asistentes y resaltando la importancia de estas reuniones que, al tiempo que hermanan a todo el magisterio de la Zona, sirven para resolver problemas comunes, relativos a la educación de nuestros niños, estudiándose nuevos métodos encaminados a conseguir más copiosos frutos de esta juventud que se nos confía.

Finalizada la intervención del señor Plata, dió entrada a la actuación de los maestros que habían de tomar parte activa en esta reunión, referida primordialmente al estudio de las Matemáticas en la escuela. La sesión de estudios se inició con la intervención de la señorita Etelvina Fuertes, maestra parvulista de la localidad, quien mostró de una manera concisa y amena la enseñanza de los números en un grado de párvulos, poniendo de manifiesto la experiencia adquirida en su grado para iniciar a niños de tan corta edad. Seguidamente, la señorita, maestra parvulista de Fresnedilla mostró a los asistentes cómo dar una lección de Geometría a párvulos, referida a las diversas clases de líneas, siendo muy agradable la exposición que hizo. Ambas ponentes fueron muy aplaudidas al final de sus intervenciones, en el transcurso de las cuales se originaron animados coloquios entre todos los maestros asistentes.

A continuación don Carlos Gómez, maestro de esta localidad, presentó un método original para la enseñanza del Sistema Métrico-decimal, método que fué recibido con gran curiosidad por todos, y don Manuel Rivas, maestro de Casavieja, habló a continuación sobre la enseñanza de las Matemáticas en los grados superiores de la enseñanza primaria, resultando ambas intervenciones muy agradables y emotivas. Esta primera parte finalizó con la intervención de la señorita Patrocinio Legido, directora de la Graduada de niñas de esta localidad, que trazó bellamente el proceso histórico de las Matemáticas.

Finalizada esta primera parte, todos los asistentes fueron invitados a un almuerzo en el hotel Tiétar, por el Ayuntamiento de esta villa, asistiendo también al mismo la Junta Municipal de Educación presidida por don Mariano García, alcalde de la localidad. Al finalizar

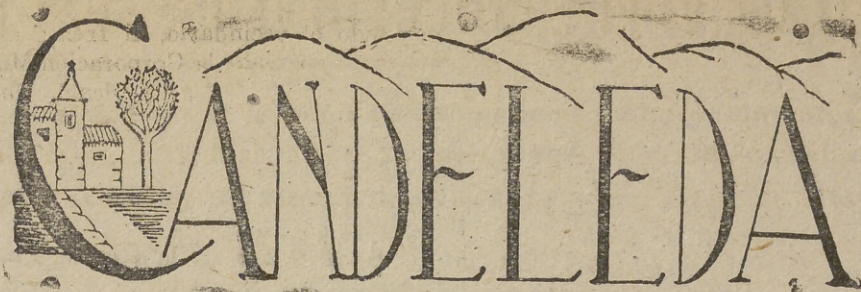
dicha comida, los maestros de las distintas localidades testimoniaron su agradecimiento a nuestra primera autoridad por la deferencias y atenciones que siempre ha mostrado por el Magisterio del Valle.

Después de un breve descanso se visitó la Escuela Sindical de la Madera, admirando sus instalaciones y comprobando los trabajos realizados por los alumnos, recibiendo una detallada explicación por parte del director de dicho Centro, don Marcial Aguirre. Continúo después la reunión del Centro con la intervención de don Federico Arbós, director de la Graduada de Pedro Bernardo, quien presentó un material magnífico para la enseñanza de la Geometría. Después el señor Plata, volvió a dirigir la palabra, dando atinadísimos consejos para conseguir el mayor fruto en nuestro cometido.

Como final, ha tenido lugar en nuestro templo parroquial un acto Eucarístico, en el cual nuestro párroco, don Tirso Cisneros, habló al Magisterio del Valle sobre la dignidad del maestro.

### CONDECORACION

Aprovechando la sesión de estudios del Centro de Colaboración Pedagógica del Valle del Tiétar, ha tenido lugar en esta localidad, el acto simpático de imponer la Medalla de Bronce de la Mutualidad, a la señorita Basilia Vizcaino,



## ¡Qué hermosa es la campiña de nuestro Santuario!

Cuántas veces he cogido la pluma para hacer un cántico a la belleza de esta campiña, otras tantas me he sentido defraudado, pues he visto en las pobres líneas de mis trabajos literarios que me han faltado ideas o palabras para conseguir lo que pretendía. He aquí la razón de mi insistencia, aunque algunos de mis lectores piensen que esta campiña ha despertado en mi una especie de pasión. Si algo de esto existe en mí, es efecto de la mucha be-

maestra nacional de Gavilanes. Con tal motivo, don José Luis Urquijo, director provincial del Instituto Nacional de Previsión, con su acostumbrada brillantez, dirigió unas elocuentes palabras a los maestros allí reunidos, poniendo de manifiesto la alta función del maestro al frente de la institución mutualista y el ejemplo de esta maestra que ha sabido entregarse con todo su entusiasmo a conseguir para sus alumnos el inestimable beneficio que la Mutualidad reporta en todo momento.

M.H.

lleza, que en sí encierra, de la paz que siente mi alma en esta soledad, y de los muchos elogios que los visitantes hacen de este pintoresco paisaje. Al ver esto uno de nuestros visitantes decía: ¿Por qué no dan ustedes a conocer más este maravilloso paisaje? ¿Sabe Candeleda lo hermoso que es esto? ¿Qué poco se da a conocer!

Los cielos y la tierra, dice el profeta, cantan la gloria del Señor. Esta hermosa campiña, aunque es poco en comparación de la gran obra de la creación, también canta la gloria de Dios. Todo cuanto en ella existe alaba a su Creador. Le alaban las florecillas del campo con su variedad de colores y perfumes; le alaban los pajarillos con sus melodiosos trinos; le alaban las plantas vestidas con más hermosura que pudiera vestir el mismo Salomón.

Pocos lugares como nuestro Santuario encierran en sí tantos encantos naturales. Parece que el Creador se ha complacido en derramar hermosura sobre este suelo. Debemos ver en él una obra maravillosa del Hacedor. La misma soledad entre sus altas montañas no deja de tener la belleza de su poesía en el murmullo de sus aguas, que corren bulliciosas entre peñas o caen en una especie de cascada.

Si en la primavera se adorna la naturaleza, en estos campos adquiere una hermosa encantadora. ¿Cómo revolotean juguetonas las avecillas en el bello verde de estos corpulentos árboles! En sus ramas hacen sus nidos de amor y entonan a su manera un cántico no interrumpido a su Creador.

Todo cuanto aquí hay es hermoso. En sus amplios horizontes saborea el alma las excelencias y perfecciones de Dios.

Por su clima, por su flora y hermosos paisajes que nos rodean podemos asegurar que vivimos en uno de los más hermosos parajes que Dios ha dado al hombre. Quien contempla esta campiña siente el placer de lo bello. Estamos rodeados de erguidas y airosas montañas desde cuyas cumbres se contempla el más gigantesco juez de Gredos, la Plaza del Rey Moro Almanzor.

Este trocito de la Sierra de Gredos une a su hermosura el ser salud

(Pasa a la página 9.ª)

## CAZASATELITES

### PROSA RIMADA

Copiamos de la revista «Avión»: No me parece quimérica —al contrario: es superior— la idea que en Norteamérica ha lanzado un senador.

Según opina este hombre, hay que oponerse a los usos, hay que oponerse al renombre que han conquistado los rusos. Sí, señor; hay que crear en aéreo receptáculo. Se hace preciso inventar un aparato, un obstáculo, que al satélite volante, cuando gire, cuando corra, se le presente delante como guardia de la porra, y le pare y le detenga, y con palabra muy culta le dé en alto la arenga y me le plante una multa.

Sí, señores; es un abuso abusar del tremendismo y hay que detener al ruso en su afán de modernismo. Hay que decirle: ¡Detente! y no presumas de ciencia, pues ¿qué va a decir la gente si a esta nación, tan potente, nos la haces la competencia de forma tan imponente? Por las buenas o las malas, el caso es tan degradante que habrá que cortar las alas al satélite volante. Pero, ¿cómo? ¡Sabe Dios! Hay que poner interés, ya que hasta ahora «van dos» y tras el dos irá el tres, el cuatro, después el cinco... y en ocasión oportuna irá Rusia, dará un brinco y se subirá a la luna.

Para mí, ese senador —que piensa cosas «de altura»— debe ser un inventor de muchísima cultura que piensa, seguramente, que al satélite en cuestión se le para fácilmente cuando esté en circulación. Su idea es harto sencilla. Me la estoy imaginando: igual que la mariposilla

que en el aire va volando, hay que «cazarle» algún día y decirle sin rodeos: «Ya te he cogido, alma mía, y déjate de garbeos.»

Como a mariposa ágil que va revoloteando; como a libélula frágil que vuela zigzagueando, pienso yo que el senador intentará recoger en el aire al volador satélite a su placer. Y yo, que soy inventor, aunque no patente nada, voy a dar al senador una solución bordada.

Norteamérica es nación de altos vuelos, que presume, y con razón, de gigantes rascacielos. Pues bien, y aquí está el invento. Que coja un palo muy alto y que le ice en el momento que cruce el azul cobalto el ru-sófilo portento. Se me olvidaba decir para que lo sepa usted que en el palo hay que añadir una bien tupida red, o sea como una malla, para que el ingenio ruso caiga en ella, no se vaya y le arriene en buen uso. Si le cazan a la una —no hablo de la madrugada—, pues es que ha habido fortuna, y si no le cazan, nada. Hay que repetir la acción y dejarse de otras cosas. No se cazan mariposas a la primera intención.

Después, habrá que mirarle con todas las precauciones y más tarde «destriparle» y verle hasta los riñones.

Moraleja: si al satélite se le quiere capturar, que de la ciencia la «élite» no empiece a desesperar. Mi invento, que es un portento, se le dono al senador. Mi invento, que no patento, no es patento, no, señor.

Alfredo O'avarria

## CONTRA EL PAPO O PAPERERA



CAPSULAS VITAN



## COMO PUEDE SOLUCIONARSE LA CUESTION ALEMANA

**El Gobierno soviético tiene miedo de conocer la verdadera opinión de los alemanes de la República Democrata. — «Apelo una vez más al Gobierno soviético para que deje que la nación decida por sí misma». — La expansión comunista fué la que obligó a establecer las bases de defensa**

*Por el Dr. Konrad Adenauer, Canciller Federal de Alemania Occidental*

BONN.—Repetidas veces, Kruschew declaró solememente, el derecho de autodeterminación política de las naciones. Ultimamente, en su discurso final en el congreso del partido en Moscú lo subrayó al afirmar: «Cada pueblo tiene que decidir él mismo del orden social que le convenga». Si Kruschew diera a los alemanes occidentales y orientales la oportunidad de decidir con plena libertad su orden social y político, no sólo los problemas políticos de Alemania estarían resueltos, sino que entonces se crearía otra condición previa para una disminución completa de la tirantez entre Oeste y Este y muchos otros problemas que pesan hoy sobre nosotros podrían solucionarse. Pero parece que el Gobierno soviético tiene miedo de conocer la verdadera opinión de los alemanes en la «República Democrata Alemana». Lo que observamos allí es precisamente lo que Kruschew condena: una continua intervención en los asuntos del pueblo alemán.

Querría sin embargo apelar una vez más al Gobierno soviético para que por fin cumpliera el principio pronunciado por él solemnemente de dejar la nación decidir ella misma sobre el orden social y político que le convenga.

El argumento principal del Gobierno soviético referente a la cuestión alemana es: Hay que evitar el «peligro de guerra» que representan el «militarismo» alemán y el Ejército Federal. Yo no veo ningún peligro de guerra en relación con la cuestión alemana. El gobierno soviético debería comprender que su afirmación es absurda de que un fusil o un arma atómica en las manos del Occidente significa la preparación para la guerra, y que un fusil o un arma atómica en las manos del Oriente tiene un carácter puramente defensivo. Así, no podemos adelantar. El Gobierno soviético conoce la historia de la

postguerra demasiado bien para no saber que la expansión de su dominio después de la guerra la debe únicamente al hecho de que las potencias occidentales se fiaban demasiado de la fidelidad a los tratados y a la palabra dada por los soviets. La expansión del dominio comunista hacia el Occidente fué precisamente lo que hizo necesario y condujo a la creación de una alianza de defensa occidental, la NATO.

En cuanto al pretendido peligro para el bloque oriental por parte del «militarismo» alemán, el gobierno soviético sabe perfectamente. Las fuerzas armadas de la República Federal alemana son partes de las fuerzas armadas de la NATO. Una acción unilateral militar no sólo sería absurda en el sentido político, sino que sería completamente imposible en cuanto a lo militar y técnico. Además, después de las experiencias de las últimas dos guerras, el pueblo alemán y con él el Gobierno Federal no tiene ninguna ambición bélica. Depende por completo del Gobierno soviético el crear las condiciones previas para que a través de un desarme general controlado se efectúe también un amplio desarme del Ejército Federal.

Tengo que subrayar ante todo que el Gobierno soviético con su ataque al armamento de Alemania intenta conseguir una debilitación de todo el sistema de defensa occidental y nada más. A este fin de la política soviética le sirve, según mi opinión, también la propuesta de un pacto de no-ataque que la Unión Soviética hizo a Gran Bretaña. También en este caso, no se trata tanto de Gran Bretaña, sino más bien de la NATO que se intenta destruir, según esta propuesta, las bases americanas en Gran Bretaña deberían eliminarse. Según las disposiciones del pacto de no-ataque, Inglaterra quedaría impedida de ayudar a sus aliados en caso de un ataque de la Unión Soviética. Además tenemos suficientes declaraciones de políticos y militares soviéticos de que la Unión So-

viética no se siente amenazada por la República Federal.

Se argumenta siempre que por la introducción de una limitación del armamento en la Europa Central —sobre todo en cuanto a la equipación con armas atómicas— se podría fomentar una disminución de la tirantez y crear confianza que introducirá la solución de las grandes cuestiones políticas. Naturalmente es nuestro deber hacer todo lo posible para fomentar la disminución de la tensión y crear confianza. Pero los planes para una limitación del armamento en la Europa Central que yo conozco, tienen una cosa en común: conducen a una debilitación y hacen peligrar la fuerza defensiva y la seguridad occidentales. El estado de tensión puede superarse únicamente mediante soluciones políticas.

### Tercera sesión de la Comisión Mixta hispano-italiana

MADRID.—En el Ministerio de Asuntos Exteriores se ha celebrado la tercera sesión de la Comisión Mixta establecida por el Tratado Cultural Hispano-Italiano de 11 de agosto de 1955.

Las Delegaciones, que han estado presididas por el director general adjunto de Relaciones Culturales de Italia, doctor Pio Antonio Archi, y por el director general de Relaciones Culturales de España, don José Miguel Ruíz Morales, llegaron a muy satisfactorios resultados en lo referente al intercambio de profesores universitarios y de técnicos, que comenzará en el año académico 1959-60; mejora de régimen de lectores, posibilidad de cursos de perfeccionamiento para profesores españoles e italianos de idiomas; equivalencia de títulos y mejora del régimen de becas. A este respecto cabe señalar que España ha aumentado la dotación de las mismas y que Italia ha ofrecido seis becas más para estudiantes técnicos.

## Kaleidoscopio

**SOBRESALIENTE Y...  
MATRICULA**

—A ver, Pepito, ¿a que tampoco sabes qué campos de España son los que más producen?

—Sí, señor. Los campos de fútbol.

**CATASTROFE IMPOSIBLE**

Visitando unos depósitos de gasolina en compañía de un amigo empleado en ellos, un ciudadano bastante inconsciente se dispuso a encender un pitillo.

—¿Qué haces insensato? ¿No sabes que por una imprudencia así hubo el año pasado en un depósito como éste treinta y cinco muertos?

—Pero aquí es imposible que ocurra lo mismo.

—¿Por qué?

—Porque no somos más que dos.

### ALLA PELICULAS

Titulo, «Amor constante»; clasificación moral, 3, mayores; censura del Estado, autorizada para mayores; nacionalidad, mejicana; productora, Calderón, S. A., 1957; distribuidora, Cibeles Films; género, Melodrama; director, Rafael Valledón; intérpretes, Ana Luisa Peluffo, Luis Aguilar, Armando Calvo; fecha estreno, sesión privada; duración minutos, 80.

Síntesis.—Un hombre sufre condena por un delito cometido. Pasados unos años, su novia va a contraer matrimonio con otro del que está profundamente enamorada. El inesperado indulto del primero, la hace renunciar a este segundo amor, en pro de la felicidad de una niñita de ambos. Melodramático y rebuscado folletín, al que se reúnen todos los tópicos naturales del género. Cuanto sucede es vulgar, carente de interés y reiterativo en situaciones pensadas para emocionar a cierto sector de público dado a esta clase de películas. Se intercalan canciones de Agustín Lara, bien interpretadas por los protagonistas. Buena fotografía. Discreta interpretación. Defectos naturales de ambiente, correctos en forma. Destacan el sacrificio y abnegación de cada uno de sus tres personajes principales.

### Cantero - Marmolista

Se hacen toda clase de trabajos en piedra de granito y mármol

### Vida de Julio Lastras

Paseo de la Encarnación  
Carretera del Cementerio. — AVILA

### El primer ministro turco llegará mañana a Barcelona

—)o(—

Será recibido, en representación del Jefe del Estado, por el ministro señor Gual Villalbi

BARCELONA.—La llegada del primer ministro de Turquía, señor Menderes, a España, está señalada para las cuatro de la tarde de mañana. El destructor en el que hará el viaje fondeará en el muelle de la estación marítima. El señor Menderes será recibido, en nombre de Su Excelencia el Jefe del Estado y del Gobierno español, por el ministro sin cartera y presidente del Consejo de Economía Nacional, señor Gual Villalbi. Tras de visitar la ciudad, el señor Menderes emprenderá viaje con dirección a Madrid.—(Cifra).

## CANDELEDA

(Viene de 8.ª página)

para el cuerpo y para el alma. ¡Qué bien repararían su salud algunos enfermos! ¡Qué lugar más hermoso para el alma! En la soledad habla Dios al alma. En esta soledad habla el alma a Dios. ¡Qué bien harían subir al cielo el murmullo de sus plegarias y el perfume de sus virtudes muchas almas contemplativas si vivieran en esta santa soledad!

Muchas veces he soñado despierto en lo ideal que sería este lugar para que en él se levantara al Señor una casita de almas a El consagradas.

Si en este hermoso paraje se creara una colonia veraniega, se sentirían contentos de haber elegido tan delicioso lugar.

Con el tiempo creo que estos mis ensueños se convertirán en realidad, pues se ha despertado algún interés nacional por este suelo.

Quién por algún tiempo ha disfrutado de su clima no ha podido menos de decir: ¡Qué bien se está aquí!

Benito Núñez.  
Capellán de Chilla.

**Clínica Quirúrgica**

**Dr. Suárez Bajo**

**CIRUGIA GENERAL**

Habitaciones para enfermos operados.

— Consulta de doce a dos

**Paseo de Don Carmelo, 14. Teléfono 1672. Avila**

**TORNO**

**VICTORIA**

**MONOPOLEA**

3 HP. 240 mms. altura s/b. 16/1000 r. p. m.

El nuevo torno rápido VICTORIA que lanzamos ahora al mercado, ha sido estudiado con características amplias para cubrir la inmensa mayoría de las necesidades de los Talleres de Construcción y Reparación, a un precio muy asequible a pesar de su esmerada fabricación. Se construye en 1.000, 1.500 y 2.000 mms. entre puntos.

**MAYOR HERMANOS, S. R. C.**

**P. Gral. Primo de Rivera, 17 - Teléfono 27-06-34 - MADRID**



## La situación Internacional

**«En Marruecos jamás se ha puesto en duda la buena voluntad de España», dice Sid Abdalah Ibrahim, primer ministro marroquí**

Su Excelencia el Jefe del Estado recibió en el palacio de El Pardo al presidente del Consejo de ministros y ministro de Asuntos Exteriores de Marruecos, Sid Abdalah Ibrahim. El ministro de Asuntos Exteriores, señor Castiella, estuvo presente en la entrevista.

Una vez terminada la audiencia, el primer ministro marroquí se trasladó a la Embajada de su país, donde recibió a un grupo de periodistas.

«He venido a España—dijo—como portador de un mensaje verbal de Su Majestad Mohamed V al Generalísimo, en el que se pone de manifiesto la gran amistad que une a ambos Jefes de Estado.»

El primer ministro puso de relieve a continuación la amistad que une a los dos pueblos español y marroquí para la consolidación de las relaciones hispanomarroquíes. Evidentemente hay problemas planteados en Marruecos, pero nuestra amistad y mutuo entendimiento son capaces de hacer más corto el camino hacia el fin perseguido y de superar todos los obstáculos que se presenten. Yo he venido a España como portador de la buena voluntad de Marruecos, donde jamás se ha puesto en duda la buena voluntad de España. Estas circunstancias nos ayudarán eficazmente a alcanzar las metas propuestas dentro de los altos intereses de ambas naciones.

Como le preguntasen si la tendencia predominante en el pueblo es izquierdista, Sid Abdalah respondió: «No se trata en nuestro país de encauzar dentro de unas etiquetas políticas. Lo que interesa es el mejoramiento de sus condiciones sociales y económicas. Nuestra política está determinada por las condiciones económicas y sociales de la nación. Por lo tanto, hay que buscar las soluciones en estos últimos campos. Para nuestro pueblo, la independencia significa una modificación de las condiciones sociales actuales. Nuestra preocupación es dentro de tal orientación conseguir una estabilización política firme. Podríamos usar la fuerza para conseguirla, pero no queremos. Deseamos llegar a esa estabilidad a través de los factores sociales. En Europa pueden llamar izquierdista a nuestra orientación, pero nosotros sólo aspiramos a transformar radicalmente las condiciones de vida de nuestro pueblo, mejorándolas. Y dentro de este objetivo, en el terreno cultural e histórico, nuestro fin es llegar a una arabización progresiva de Marruecos, con arreglo a las más modernas orientaciones.»

## Nuevas industrias abulenses

La Delegación de Industria de Avila ha resuelto autorizar la apertura de dos nuevas industrias en nuestra provincia. Una de ellas, de cerrajería, en Las Navas del Marqués, de la que es propietario don Julián Esteban Blanco, y otra, fábrica de piensos simples, en Herguijuela de Tormes, de la que es propietario don Antolín Hernández López.

## El Generalísimo recibió hoy en El Pardo a la Junta Nacional de la Hermandad de Alféreces Provisionales

ACUDIO PRESIDIDA POR EL MINISTRO DEL EJERCITO

El Caudillo pronunció un importante discurso

MADRID, 14.—Su Excelencia el Jefe del Estado, Generalísimo Franco, ha recibido esta mañana, en el Palacio de El Pardo, a la Junta Nacional de la Hermandad de Alféreces Provisionales, que acudió presidida por el ministro del Ejército, teniente general Barroso.

El Caudillo estrechó la mano de todos los comisionados y el presidente de la Hermandad citada, dió lectura a unas cuartillas en las que dijo que constituía para él un honor el presentar a Su Excelencia la primera Junta Nacional de la Hermandad de Alféreces Provisionales y evocó el espíritu de la Cruzada, siempre perenne.

El Generalísimo contestó con un importante discurso, en el que comenzó diciendo que siempre ha sido para él ocasión grata el encontrarse con sus antiguos soldados, sus leales cooperadores en la vida militar y continuadores de espíritu que les animó en la pasada Campaña. Señaló también Franco cómo entre las muchas satisfacciones que le había proporcionado la adhesión de los españoles todos, destacan las de aquellos que fueron los peones en la Guerra de Liberación y se refirió también al recuerdo de los lazos nacidos a los calores de la guerra y afirmó que son para él de gran valor tan magnífica asistencia y voluntad.

Terminó el Jefe del Estado diciendo que «siempre aprovecharé cuantos momentos se me presenten para estrechar vuestras manos y daros un abrazo, como mis mejores seguidores en esta gran tarea. Muchas gracias a todos».

ESTA MAÑANA VOLVIERON A REUNIRSE EN LONDRES LOS JEFES DE GOBIERNO INGLES Y FRANCESES

LONDRES, 14.—Esta mañana han vuelto a celebrar una reunión los Jefes de Gobierno de Inglaterra y de Francia, con el fin de discutir los principales problemas relacionados con Oriente y el Norte de Africa.

Parece ser que existe unanimidad de criterio entre ambas personalidades.—EFE.

GRANDES CONTINGENTES DE SOLDADOS CHINOS DESERTAN PARA UNIRSE A LOS TIBETANOS ANTICOMUNISTAS

TAIPEH, 14.—Según las últimas noticias llegadas a Taipeh, grandes contingentes de soldados de la China comunista han desertado de sus filas y se han unido a los anticomunistas tibetanos.

Existen informaciones que evidencian la extensión de la revolución contra la China comunista.—EFE.

UNA GRAN REDADA DE LA POLICIA FRANCESA CONTRA LOS NACIONALISTAS ARGELINOS EN PARIS

PARIS, 14.—La Policía francesa ha realizado una importante incursión en la zona de esta capital que se encuentra habitada en su mayor parte por nacionalistas argelinos.

Gabinete electroradiológico

**Dr. Tomé**

Rayos X fijo y portátil. Tomografía. Radioterapia profunda. Corrientes. Distermia. Onda corta (fijo y portátil) Rayos ultravioleta e infrarrojos.

muchos de los cuales se sospechaba que pertenecen al llamado Frente de Liberación Nacional.

Los policías irrumpieron en los locales con bombas de gases lacrimógenos y procedieron a los registros correspondientes.

No se produjeron incidentes.—EFE.

HOMENAJE DEL CONGRESO YANKI AL EXPRESIDENTE TRUMAN, AL CUMPLIR 75 AÑOS

WASHINGTON, 14.—Harry Truman, expresidente de los Estados Unidos cumplirá el jueves próximo setenta y cinco años de edad.

Con tal motivo el Senado norteamericano le rendirá un homenaje.

EL MINISTRO DE DEFENSA ALEMAN OCCIDENTAL CONFIA EN UN ACUERDO DE SU PAIS CON INGLATERRA

NUEVA YORK, 14.—Straus, ministro de Defensa de Alemania Occidental, ha declarado que existe un noventa a un noventa y cinco por ciento de probabilidades para que su país llegue a un acuerdo con Inglaterra en relación con la crisis de Berlín y el problema alemán.

EL MINISTRO ESPAÑOL DE COMERCIO VISITA HOY EN LONDRES AL MINISTRO DE HACIENDA

LONDRES, 14.—El ministro español de Comercio, don Alberto Ullastres, ha comenzado esta mañana una serie de visitas, que ha iniciado con una entrevista mantenida con el ministro británico de Hacienda.

Después de realizar otras visitas, el ministro español se trasladó al Museo Británico en donde admiró algunas de las colecciones que allí se exponen.

El señor Ullastres fué obsequiado a mediodía con un almuerzo ofrecido en su honor por el embajador español, marqués de Santa Cruz, en los salones de la Embajada de España en Inglaterra.—EFE.

**ESTORIA VELASCO**

NUEVA INSTALACION

Plaza del Teniente Arévalo, 3  
Teléfono 1321.

## Información juvenil

XIII CONCURSO NACIONAL DE FORMACION INDUSTRIAL Y ARTESANA

Mañana termina el plazo para la admisión de solicitudes

Mañana termina el plazo de admisión de solicitudes para tomar parte en la fase provincial del XIII Concurso Nacional de Formación Industrial y Artesana.

Los planos correspondientes a los ejercicios o trabajos a realizar se hallan de manifiesto en la Sección de Centros de Trabajo de la Delegación Provincial de Juventudes (calle de los Caños, número 3), donde puede recabarse toda clase de información de tan destacada actividad.

## «ALMENA del Sindicalismo» ha cumplido diez años

(Viene de 4.ª página)

La C. N. S., repetimos, pone a nuestros pueblos en el primer plano de sus miradas, comprendiendo que la mayor riqueza de la Tierra de Avila es la agricultura y la segunda la ganadería. Ni promesas de un futuro industrial, ni aspiraciones en el orden turístico pueden deshacer la realidad de nuestros candéales, nuestras judías del Barco de Avila, nuestra cabaña ganadera, nuestras truchas incomparables del Tormes y del A Berche... Todo es interés abulense; pero el campo lo primero, y así lo propugna bajo el mando de José Luis García Chirveches la C. N. S. Provincial, con la colaboración íntima del secretario provincial de Sindicatos, Francisco González Sánchez-Girón y del presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria, Jerónimo Tomé, así como de los vicesecretarios y mandos subalternos. De ese interés da cuenta el número actual de «ALMENA del Sindicalismo» en diversas páginas.

En la personalidad de don José Luis García Chirveches, delegado provincial de Sindicatos, hacemos presentes nuestros parabienes por el decenio cumplido, a la revista «ALMENA del Sindicalismo», uno de los órganos de propaganda sindical que con reconocida competencia dirige nuestro buen compañero y amigo, Juan Gómez Málaga, para quien reservamos el abrazo cordial de felicitación amistosa.

Pedro de ULACA.

## El ministro de Comercio, señor Ullastres, llegó ayer a Londres

LONDRES.—El Ministro español de Comercio, don Alberto Ullastres, ha llegado en avión a esta capital para devolver la visita que hizo a España el ministro británico de Comercio, sir David Eccles.

«El objeto de mi visita a Gran Bretaña—declaró el ministro español—es celebrar conversaciones con sir David Eccles sobre los problemas económicos de Europa y el mundo que afectan a nuestros países. También deseo ver—añadió—sus ciudades universitarias, especialmente la de Oxford.»

El ministro es catedrático de Economía y ésta es su primera visita al Reino Unido.

El ilustre visitante español fué recibido en el aeropuerto por John Vaughan Morgan, ministro de Estado en el ministerio de Comercio.—EFE.

MANUAL ESCOLAR DE EDUCACION FISICA

Magníficamente editado por la Delegación Nacional de Juventudes, existe reducido número de ejemplares del Manual Escolar de Educación Física, para escolares de siete a catorce años, en el correspondiente Servicio de la Delegación Provincial de Avila.

Instructiva, amena y muy práctica esta obra para estudiantes del Bachillerato y Magisterio, especialmente para cuantos han de efectuar exámenes por matrícula libre, así como también para el desarrollo y orientación teórico-práctica de la educación física por profesores y maestros.